

BIBLIOFILIA:

Un Descubrimiento Bibliográfico Sobre "La Araucana", Impresa en 1776

CON EL título de "La Araucana", editada por Saucha, circula en corto número de ejemplares (50 numerados), un elegante apartado del "Boletín de la Academia Chilena de la Historia", de que es autor el conocido bibliófilo, filólogo y numismático, Carl H. Schauble.

Aunque oriundo de Alemania, acribado en Chile hace algunos años, se ha dedicado el señor Schauble por notables investigaciones en torno a materias bibliográficas relacionadas con nuestro país. Entre estas hay que señalar la acuciosa monografía sobre las primeras ediciones chilenas de la venida del Mesías, del jesuita lacunosa, es decir, siendo bastante un problema bibliográfico que, a pesar de los esfuerzos de José Toribio Medina, estaba rodeado todavía de oscuridad. Además, sobre este mismo gran bibliógrafo, trabajó una completa bibliografía de sus obras, publicada espléndidamente por la Sociedad de Bibliófilos Chilenos.

En los dos trabajos citados, más algunos artículos sobre los orígenes de la imprenta en Chile, cabe destacar el conocimiento seguro, la propiedad científica y la seriedad que presiden todas sus investigaciones.

Semejantes cualidades se manifiestan de nuevo en el presente trabajo, sobre la edición de La Araucana, de Ercilla, cuyo pie de imprenta reza: "En Madrid, por D. Antonio de Saucha, año de MDCCCLXXVI".

En el taller de este famoso impresor madrileño se estamparon, como se sabe, fuera de la hermosa edición de Ercilla, otras obras no-

tables; por ejemplo, una Colección de obras de Lope de Vega, publicada en 1779-78, en 21 volúmenes, y la Historia de la conquista de México, de Solís, aparecida en 1783.

Hasta ahora corría como artículo de fe que esta edición de 1776 del poema de Ercilla, impresa por Antonio de Saucha, era única, pero en el trabajo dado a luz por Schauble se establece, sin lugar a dudas, que al menos hay cuatro ediciones "totalmente diferentes desde el principio hasta el final" que llevan estampadas al pie el nombre del mismo taller impresor de Saucha y el mismo año de 1776.

Hace aún más notorio este trabajo el hecho de que don José Toribio Medina, quien le dedicó diligentes investigaciones a la bibliografía de La Araucana, con-

radas en su edición monumental del poema, llamada del Centenario por haber aparecido su primer volumen en 1916, no logró el hallazgo verdaderamente singular en materia bibliográfica que ha revelado el señor Schauble.

Con el fin de alcanzar dicho objeto, el autor cotejó pacientemente diversas ejemplares de colecciones públicas y privadas que existen en Chile y para mejor comprensión del asunto acompañó a su monografía diversas reproducciones facsimilares de portadas, páginas y láminas, de las que ahora en adelante debemos llamar "edición" de Saucha de 1776.

De paso, el autor sugiere, además, otros hallazgos, como el de que al menos algunas de estas ediciones deberían haber llevado el año 1777 como fecha de impresión.

A este respecto, se nos permitirá agregar, a título personal, que en un viaje de estudio que hicimos a España en 1957, de paso por Barcelona, al recorrer fugazmente algunas librerías de viejo, tuvimos en nuestras manos —y ahora lamentamos no haber adquirido como hicimos con la de 1776— una edición que no cita tampoco Medina, ni otros repertorios bibliográficos, igualmente de Saucha, pero de un año posterior, es decir, 1777, que calificáramos de económica o popular, por estar impresa en un papel inferior y por no llevar los grabados y el mapa que adornan la otra. Una desiderata más para los coleccionistas de Araucanas que existen en Chile y en otras partes del mundo.

José Zamudio



**Un descubrimiento bibliográfico sobre "La Araucana",
impresa en 1776 [artículo] José Zamudio.**

Libros y documentos

AUTORÍA

Zamudio Zamora, José, 1918-

FECHA DE PUBLICACIÓN

1965

FORMATO

Artículo

DATOS DE PUBLICACIÓN

Un descubrimiento bibliográfico sobre "La Araucana", impresa en 1776 [artículo] José Zamudio.

FUENTE DE INFORMACIÓN

[Biblioteca Nacional Digital](#)

INSTITUCIÓN

[Biblioteca Nacional](#)

UBICACIÓN

Avenida Libertador Bernardo O'Higgins 651, Santiago, Región Metropolitana, Chile